CONVENZIONE TRA IL DIPARTIMENTO DI GIURISPRUDENZA E IL COMUNE DI SAVIGLIANO PER LA PROMOZIONE DEL CORSO DI STUDI IN "SCIENZE DELL'AMMINISTRAZIONE DIGITALE"

PREMESSE

Vista la l. 7 agosto 1990, n. 241, art. 15, che consente alle pubbliche amministrazioni di concludere tra loro «accordi per disciplinare lo svolgimento in collaborazione di attività di interesse comune»;

Visto il Regolamento Tasse e Contributi dell'Università degli Studi di Torino per l'a.a. 2026-2027 (D.R. n. 6194 del 1 luglio 2026), ove prevede il pagamento di un contributo individuale aggiuntivo annuale, ulteriore alle tasse universitarie, per l'iscrizione ai Corsi di Studio on line di € 920 (iscrizione a tempo pieno) e € 500 (iscrizione a tempo parziale);

Visto il Regolamento Tasse e Contributi dell'Università degli Studi di Torino per l'a.a. 2026-2027 (D.R. n. 6194 del 1 luglio 2026), ART. 6 - CONTRIBUTI PER SERVIZI PRESTATI SU RICHIESTA, in particolare al punto 6.1.3. Corsi di "Didattica online" dei Dipartimenti di Giurisprudenza e di Management ove si prevede che per il suddetto contributo individuale aggiuntivo annuale «Sono fatte salve le riduzioni o esenzioni in forza di convenzioni stipulate con enti pubblici o privati.»;

Visto il decreto del Ministro dell'istruzione, dell'università e della ricerca 22 ottobre 2004, n. 270, e in particolare l'art. 5, comma 7, in materia di riconoscimento di conoscenze e abilità professionali certificate e di altre conoscenze e abilità maturate in attività formative di livello post-secondario;

Visto l'art. 2, comma 147, del decreto-legge 3 ottobre 2006, n. 262, convertito, con modificazioni, dalla legge 24 novembre 2006, n. 286, come

modificato dall'art. 14, comma 1, della legge 30 dicembre 2010, n. 240;

Visto l'art. 18 del decreto-legge 2 marzo 2024, n. 19, convertito, con modificazioni, dalla legge 29 aprile 2024, n. 56, recante disposizioni in materia di riconoscimento dei crediti formativi universitari relativi ad attività extracurriculari;

Visto il decreto del Ministro dell'università e della ricerca 4 luglio 2024, n. 931, recante «Definizione dei criteri generali per il riconoscimento dei crediti formativi universitari extracurriculari», adottato in attuazione del citato art. 18 del decreto-legge n. 19 del 2024;

Visto il regolamento didattico del Corso di laurea in Scienze dell'amministrazione digitale, ove si disciplina il riconoscimento quali crediti formativi universitari (CFU) di conoscenze e abilità professionali maturate in attività formative di livello post-secondario;

Visto il verbale del Corso di laurea in Scienze dell'amministrazione digitale del 21 aprile 2026 con il quale si approva l'applicazione della riduzione del contributo individuale aggiuntivo annuale da applicarsi agli enti pubblici o privati che intendono stipulare una convenzione;

Considerato che l'erogazione di insegnamenti in modalità "a distanza" si è rivelata negli anni particolarmente utile e adatta alle esigenze degli studenti lavoratori, anche in una prospettiva di *life-long learning*;

Considerato che il Dipartimento di Giurisprudenza offre in modalità "a distanza" il *Corso di laurea in Scienze dell'amministrazione digitale*;

Considerato che la suddetta offerta formativa tiene in particolare considerazione le esigenze di formazione dei dipendenti pubblici, con insegnamenti specificamente rivolti alle pubbliche amministrazioni;

Considerato che è d'interesse comune del Corso di laurea in Scienze dell'amministrazione digitale del Dipartimento di Giurisprudenza e del Comune di Savigliano l'implementazione di iniziative in collaborazione utile a favorire l'iscrizione dei dipendenti del Comune al corso di laurea menzionato;

Tra

Il Dipartimento di Giurisprudenza dell'Università degli Studi di Torino, con sede in Torino, Lungo Dora Siena n. 100/A, Codice Fiscale 80088230018, nel seguito Dipartimento, in persona della Direttrice, Prof.ssa Valeria Giusi Francesca Marcenò, nata a ---- il ----, domiciliata per la carica in Torino, Lungo Dora Siena n. 100/A;

e

il Comune di Savigliano, in persona del Sindaco, Avv. Antonello Portera, nato a ----------il----------, legale rappresentante pro tempore, domiciliato per la carica presso la sede municipale in Savigliano, Corso Roma, n. 36;

Convengono e stipulano quanto segue:

ART. 1 - OGGETTO

La presente Convenzione disciplina a partire dall'anno accademico 2026/2027 la collaborazione tra il Comune di Savigliano e il Dipartimento di Giurisprudenza per la formazione dei dipendenti del Comune di Savigliano e l'iscrizione degli stessi al Corso di laurea in Scienze dell'amministrazione digitale attivato dal Dipartimento stesso.

ART. 2 – ISCRIZIONI AI CORSI DI LAUREA ON LINE

Il Comune di Savigliano s'impegna a promuovere e favorire l'iscrizione dei propri dipendenti al corso di studi in Scienze dell'amministrazione digitale

attivato in modalità on line dal Dipartimento di Giurisprudenza, anche mediante la distribuzione di materiale informativo e l'organizzazione annuale presso i propri uffici di giornate di presentazione dei corsi stessi aperte ai dipendenti.

Il Corso di laurea favorisce l'iscrizione dei dipendenti del Comune di Savigliano al Corso di laurea in Scienze dell'Amministrazione digitale applicando riduzioni del contributo individuale aggiuntivo annuale richiamato nelle premesse e ulteriore rispetto alle tasse universitarie secondo la seguente progressione:

Nr. dipendenti iscritti	Minimo 5; Massimo 9	Minimo 10; Massimo 14	Minimo 15; Massimo 19	20 o più iscritti
Riduzione percentuale	20%	30%	40%	50%
Contributo individuale aggiuntivo annuale iscrizione **full time**	€ 736	€ 644	€ 552	€ 460
Contributo individuale aggiuntivo annuale iscrizione **part time**	€ 400	€ 350	€ 300	€ 250

Il contributo individuale aggiuntivo annuale dovuto per l'iscrizione al Corso di laurea è a carico del dipendente che intende iscriversi, salvo diversa pattuizione formalizzata in forma scritta tra le parti.

La riduzione del contributo individuale aggiuntivo annuale eventualmente spettante ai dipendenti del Comune di Savigliano sarà applicata sulla seconda rata del medesimo contributo e si applicherà per la durata legale del corso nella misura prevista sulla base del numero di iscritti per la coorte di appartenenza come specificato nell'art. 3.

Ai fini dell'applicazione della riduzione, il Comune di Savigliano comunica annualmente al Corso di laurea in Scienze dell'amministrazione digitale numero e nominativi dei dipendenti aventi diritto alla riduzione del contributo.

Restano a carico dei dipendenti gli adempimenti e le formalità necessari per l'iscrizione al Corso di laurea, secondo le modalità e le tempistiche previste dall'Ateneo.

ART. 3 – RIDETERMINAZIONE DELLA RIDUZIONE IN CASO DI RINUNCIA

Le riduzioni previste dalla presente convenzione sono determinate in ragione del numero effettivo degli iscritti appartenenti alla medesima coorte.

Qualora, a seguito della rinuncia o della cessazione della partecipazione da parte di uno o più iscritti alla medesima coorte, il numero dei partecipanti scenda al di sotto della soglia prevista per la relativa fascia di sconto, la riduzione applicabile ai partecipanti rimanenti sarà rideterminato in base al nuovo numero effettivo di iscritti.

ART. 4 – ULTERIORI INIZIATIVE IN COLLABORAZIONE

Il Comune di Savigliano e il Corso di laurea in Scienze dell'amministrazione

digitale concludono appositi accordi attuativi della presente convenzione per l'implementazione di ulteriori iniziative in collaborazione anche rivolte ai dipendenti comunali: a titolo esemplificativo, corsi universitari di aggiornamento professionale, master universitari di primo e secondo livello e ulteriori corsi di formazione continua.

ART. 5 – SCADENZA E RINNOVO

La presente Convenzione ha durata triennale a far data dalla sottoscrizione.

Alla scadenza il Comune di Savigliano e il Dipartimento di Giurisprudenza possono rinnovare la presente Convenzione mediante semplice scambio di lettere, previa deliberazione degli Organi competenti.

ART. 6 - TRATTAMENTO DATI PERSONALI

Le Parti si danno reciprocamente atto di conoscere ed applicare, nell'ambito delle proprie organizzazioni, tutte le norme vigenti, sia primarie che secondarie, rilevanti per la corretta gestione del trattamento dei dati personali, in particolare il Regolamento UE 2016/679 (di seguito GDPR) e il Codice Privacy D. Lgs n. 196/2003 come novellato dal D. Lgs. n. 101/2018.

Le Parti, ciascuna per quanto di propria competenza e in relazione ai trattamenti di dati personali effettuati nell'ambito delle attività oggetto della presente Convenzione, agiscono in qualità di autonomi titolari del trattamento, ai sensi dell'art. 4, n. 7, del Regolamento (UE) 2016/679 (GDPR), determinando autonomamente le finalità e i mezzi dei rispettivi trattamenti.

Per l'Università di Torino (Dipartimento di Giurisprudenza), il Responsabile della protezione dei dati personali può essere contattato al seguente indirizzo e-mail: rpd@unito.it.

Per il Comune di Savigliano il Responsabile della protezione dei dati personali può essere contattato al seguente indirizzo email: avv.tavella@legalmail.it.

ARTICOLO 7 – COPERTURA ASSICURATIVA

L'Università di Torino garantisce la copertura assicurativa per gli infortuni e per la responsabilità civile verso terzi degli studenti e del proprio personale impegnati nelle attività oggetto della presente Convenzione.

Il personale coinvolto e i partecipanti al corso sono tenuti ad uniformarsi ai regolamenti.

ARTICOLO 8 – UTILIZZO DEI SEGNI DISTINTIVI

Le parti si danno l'atto dell'esigenza di tutelare e promuovere la collaborazione regolata dalla presente Convenzione e l'immagine di ciascuna di esse.

In particolare, i rispettivi loghi potranno essere utilizzati previo consenso espresso delle parti nell'ambito delle iniziative di cui alla presente Convenzione.

ARTICOLO 9 – RISERVATEZZA

Le parti riconoscono il carattere riservato di qualsiasi informazione confidenziale scambiata in esecuzione della presente Convenzione e conseguentemente si impegnano a:

- non rivelare a terzi, né in tutto né in parte, direttamente o indirettamente, in qualsivoglia forma, qualsiasi informazione confidenziale trasmessa loro dall'altra Parte;
- non utilizzare né in tutto né in parte, direttamente o indirettamente, qualsiasi informazione confidenziale trasmessa loro dall'altra Parte per fini

diversi da quanto previsto dalla presente.

Le parti si impegnano a segnalare, di volta in volta, le informazioni da considerarsi confidenziali, la cui eventuale divulgazione dovrà essere autorizzata per iscritto.

Le informazioni confidenziali verranno comunicate unicamente a coloro che oggettivamente necessitino di acquisirne conoscenza per gli scopi della presente Convenzione e abbiano a loro volta previamente assunto un obbligo di riservatezza conforme alle previsioni della presente Convenzione.

ART. 10 – REGISTRAZIONE E SPESE

La presente Convenzione è soggetta a registrazione solamente in caso d'uso, ai sensi dell'art. 4, della tariffa parte seconda allegata al Dpr. 131/1986, a cura e spese del richiedente.

Le spese per l'imposta di bollo relative alla presente Convenzione sono a carico di entrambe le parti nella misura del 50% ciascuna e sono assolte in maniera virtuale in base all'autorizzazione rilasciata dall'Agenzia delle entrate di Torino in data 4/07/1996, prot. n. 93050/96.

ART. 11 – CONTROVERSIE E FORO COMPETENTE

Le parti dichiarano di voler definire amichevolmente ogni eventuale controversia fra loro nascente per l'applicazione, esecuzione ed interpretazione della presente Convenzione.

In caso d'impossibilità di giungere ad un accordo bonario sarà foro competente in via esclusiva quello di Torino.

ART. 12 – FIRMA

La presente Convenzione è stipulata mediante scrittura privata con apposizione di firma digitale delle Parti in conformità al disposto dell'art. 15

comma 2 bis della legge 241/1990 e s.m.i

Dipartimento di Giurisprudenza dell'Università degli Studi di Torino

Direttrice, Prof.ssa Valeria Giusi Francesca Marcenò

Comune di Savigliano

Il Sindaco

Avv. Antonello Portera